



# NGUỒN SỐNG

11814 New Hampshire Avenue, Silver Spring, Maryland 20904-2861

(301) 622-4895 (301) 625-9384 www.olvn-dc.org info@olvn-dc.org

## PHỤC VỤ DÂN CHÚA

- **Cha Chánh Xứ**  
Linh Mục Phaolô Trần Xuân Tâm  
(301) 622-4895 ext. 4
- **Thầy Phó Tế**  
TS Gioan Baotixita Nguyễn Văn Hương  
(301) 972-2838
- **Thư Ký**  
Anh Phạm Khánh Phước  
Anh Nguyễn Minh Hoàng  
*Giờ Làm Việc:* Thứ Hai, Ba, Năm, Sáu  
Từ 10:00 Sáng – 3:00 Chiều  
**Điện Thoại:** (301) 622-4895  
**Email:** info@olvn-dc.org
- **Chương Trình Giáo Lý & Việt Ngữ**  
A. Nguyễn Đăng Hiền (Giáo Lý)  
A. Nguyễn Kim Sơn (Việt Ngữ)  
**Điện Thoại:** (301) 622-4895 ext. 3  
**Email:** bdh.glvnmd@gmail.com
- **Mục Vụ Giới Trẻ**  
A. Tommy Tú Nguyễn (301) 221-0464
- **Ban Phụng Vụ**  
Ô. Bùi Văn Thư (301) 593-5191
- **Ca Đoàn**  
A. Đỗ Thanh Liêm (240) 688-5013
- **Thiếu Nhi Thánh Thể**  
A. Vũ Cao Lập (240) 643-5106

## THÁNH LỄ TRONG TUẦN

### Thứ Hai – Thứ Sáu

6:30 tối: Kinh Thần Vụ & Chầu Thánh Thể

7:00 tối: Thánh Lễ

### Thứ Bảy

3:00 Trưa: Kinh Lòng Thương Xót Chúa

6:30 tối: Kinh Thần Vụ & Chầu Thánh Thể

## THÁNH LỄ CHÚA NHẬT

**Thứ Bảy** - 7:00 tối: Lễ Vọng Chúa Nhật

**Chúa Nhật** - 7:30, 9:00, và 11:00 sáng

## BÍ TÍCH HÒA GIẢI

**Thứ Bảy:** 6:30 - 7:00 tối

Nếu cần ngoài giờ trên, xin liên lạc đến văn phòng giáo xứ.

## BÍ TÍCH HÔN PHỐI & RỬA TỘI

Xin liên lạc Cha Chánh Xứ:

- Rửa tội - trước 2 tuần
- Hôn phối - trước 6 tháng

## HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

### Chánh Hội Đồng

C. Nguyễn Trâm Thiên Kim  
(240) 568-6116

## ANH EM HÃY NHẬN THÁNH THẦN

Một cha sở già miền núi phía nam nước Ý thường dùng các ví dụ cụ thể để diễn tả mầu nhiệm trong đạo. Vào lễ Thánh Linh hàng năm, Ngài ra lệnh thả một chim câu trong nhà thờ. Và khi chim đậu xuống ai, người đó phải cố thực hiện một công tác cụ thể phục vụ cộng đoàn. Có lần chim đậu xuống một thầy hiệu trưởng, ông này đã cam kết và thực hiện một cuốn sách giá trị. Lần khác chim đậu xuống một vị công tước và công tước đã bỏ tiền xây hệ thống dẫn nước. Một Linh mục trẻ được sai tới thay thế cha sở già. Cha sở mới không thích kiểu cách cha sở cũ nhưng chưa tiện hủy bỏ. Vào ngày Lễ Thánh Linh ngài bảo cứ thả chim câu, và cho mở rộng hết các cửa, nghĩ rằng chim sẽ bay ra ngoài. Nhưng con chim bay lượn một vòng quanh nhà thờ và đậu ngay xuống vai cha sở mới, cả nhà thờ vỗ tay mừng rỡ. Cha sở mới phải lên tiếng hứa sẽ đem hết sức lực và thì giờ phục vụ giáo xứ, và ngài đã giữ lời.

Câu chuyện vui này diễn tả phần nào những hoạt động của Chúa Thánh Thần, Người thúc giục, soi sáng và hướng dẫn ta trong mọi ý hướng, mọi sáng kiến phục vụ anh em. Chúa Giêsu nói về hoạt động của Thánh Linh: Người như gió, muốn thổi đâu thì thổi (**Ga 38**). Và Chúa cũng nhắc nhở ta trong vai trò quan trọng của Thánh Linh trong việc giúp hiểu Tin Mừng, trong việc truyền bá giáo lý của Chúa: "Thầy sẽ xin Cha ban cho các con một Đấng phù trợ, Người là Thần Chân lý" (**Ga 14,16**): "Khi Thần Chân lý tới, Người sẽ dạy cho các con biết tất cả sự thật" (**Ga 16,13**).

Khung cảnh Tin Mừng chúng ta mới nghe chứng tỏ điều Chúa nói. Chúa đã phục sinh, chuyện này các tông đồ đều đã biết, nhưng các ông vẫn lo âu, tụ họp nhau trong phòng đóng kín cửa vì sợ. Chúa Giêsu định phó thác cho các ông nhiệm vụ rao giảng Tin Mừng cho mọi thụ tạo trên khắp hoàn vũ. Nhưng bây giờ các ông còn đang run sợ, lẩn trốn, như vậy làm sao các ông thực hiện nổi nhiệm vụ Chúa trao phó?

Trong tình trạng lo âu trốn tránh đó, Chúa Giêsu đã tới giữa công đoàn, thở hơi và các ông và nói: "Anh em hãy lãnh nhận Thánh Thần". Hành động của Chúa Giêsu làm ta nhớ tới việc Chúa sáng tạo sự sống (**Kn 2,7; Ed 37,9**). Theo thánh Gioan thì biến cố này xảy ra ngay vào ngày Chúa sống lại. Tác động đầu tiên của Thánh Linh là mang tới sự sống, và Chúa Giêsu là người trước hết lãnh nhận tác động đó. Chúa Thánh Thần đã làm nên sự Phục Sinh của Chúa Giêsu trong quyền lực Chúa Cha. Danh hiệu đầu tiên của Thánh Linh là "Thiên Chúa ban sự sống".

Chúa Thánh Thần còn đem lại cho ta ơn tha tội: "Các con tha thứ cho ai, người ấy được tha". Thực sự ơn tha tội đã được Thiên Chúa trao ban đầy tràn kể từ cái chết cứu độ của Chúa Giêsu. Vấn đề còn lại ở phía con người, chúng ta có ý thức và sẵn sàng đón nhận ơn tha thứ của Chúa hay không. Sau khi các tín hữu nhận lãnh sự sống và ơn cứu độ. Thánh Linh sẽ trao ban sứ mệnh, chuyển thông ơn cứu độ, sự tha thứ, sự Thánh thiện cho mọi người. Đó là nhiệm vụ của Giáo Hội và của mỗi Kitô hữu. "Giáo Hội là cơ quan mở mang cho nhân loại cộng đồng tình yêu". Từ khi Thánh Linh hiện xuống, tình trạng đã đổi khác. Các Tông đồ không còn run sợ trốn tránh trong phòng kín, nhưng bắt đầu ra đi rao giảng Tin Mừng cho mọi người, mọi nơi. Các ông làm chứng lời giảng bằng chính cuộc sống và cả tính mạng của mình.

Lạy Chúa, xin ban Chúa Thánh Thần cho chúng con, nhờ Người, chúng con có đủ khôn ngoan, can đảm phục vụ và làm chứng cho Chúa trước mặt thiên hạ.

**TIN TRONG TUẦN**

**CÁC Ý NGUYỆN CỦA ĐỨC THÁNH CHA PHANXICÔ TRONG THÁNG NĂM**

*Ý nguyện chung:* Xin cho nhân loại biết tôn trọng thiên nhiên được tạo thành và chăm sóc nó như quà tặng của Thiên Chúa.

*Ý nguyện truyền giáo:* Xin cho các Ki-tô hữu đang bị bách hại cảm nhận được sự hiện diện an ủi của Đức Chúa Phục Sinh và tình liên đới của toàn thể Giáo Hội.

**THÁNG NĂM - THÁNG HOA TÔN VINH ĐỨC MẸ**

Tháng Năm là tháng mà theo truyền thống đạo đức của Giáo Hội, các tín hữu Công Giáo có tập tục kết hoa làm triều thiên tôn vinh Đức Trinh Nữ Maria. Về phía Giáo Xứ chúng ta, như thường lệ chúng ta có kiệu và dâng hoa cho Đức Mẹ xung quanh nhà thờ và trước tượng đài Mẹ vào hai Chúa Nhật: **Chúa Nhật đầu tháng ngày 3 tháng 5**, bắt đầu lúc **10 giờ 30 sáng**, trước lễ 11 giờ, và **Chúa Nhật cuối tháng ngày 31 tháng 5**, bắt đầu lúc **8:35 sáng**, trước lễ 9 giờ. Còn các ngày trong tuần từ thứ Hai đến thứ Sáu, sau mỗi lễ chiều 7 giờ chúng ta hát kết lễ và đọc kinh tôn kính Mẹ trước tượng đài Đức Mẹ trước nhà thờ.

**HỌP ĐẠI DIỆN GIÁO XỨ**

*Qua điện thoại của văn phòng thư ký Giáo Xứ*, Cha Chánh Xứ mời các đại diện Giáo Xứ đến họp vào **Thứ Bảy tối, ngày 30 tháng 5**, lúc **4 giờ chiều**, trong nhà xứ: (1) để bàn việc tổ chức mừng lễ Đức Mẹ Hôn Xác Lên Trời, Quan Thầy của Giáo Xứ, nhân kỷ niệm 25 năm thành lập; (2) để nói về một vài chuyện quan trọng khác. Đây là cuộc họp quan trọng xin quý vị nào được mời thu xếp đến họp đúng giờ.

**LỄ TRỌNG MÌNH MÁU THÁNH CHÚA KI-TÔ**

Chúa Nhật ngày 7 tháng 6 là **Lễ Trọng Mình Máu Thánh Chúa Giê-su Ki-tô**. Để tôn vinh và cảm tạ Chúa Giê-su về quà tặng quý giá vô song mà Ngài ban cho chúng ta, Giáo Xứ sẽ đặc biệt làm hai điều này: 1. Cho các em rước lễ lần đầu vào lễ vọng thứ Bảy như *dâng cho Chúa những ngôi đền thờ mới xinh đẹp*; 2. **Rước Kiệu Mình Thánh Chúa** cuối thánh lễ 11 giờ, đặc biệt với sự tham dự của các em rước lễ lần đầu. Lưu ý thánh lễ 11 giờ hôm đó sẽ **bắt đầu lúc 10 giờ 45**, 15 phút sớm hơn thường lệ.

**LƯU Ý VỀ GIỜ LỄ**

- Lễ Chiến Sĩ Trận Vong (Memorial Day) vào thứ Hai tuần này (25/5) là ngày lễ nghỉ của nước Mỹ, nên theo thường lệ Giáo Xứ sẽ *không có thánh lễ chiều*, nhưng có *thánh lễ sáng lúc 9 giờ*, trước đó lúc 8:30 sẽ có *Chầu Mình Thánh Chúa* và nguyện Kinh Sáng.

- *Thánh Lễ Vọng thứ Bảy ngày 6 tháng Sáu* là *Thánh Lễ Rước Lễ Lần Đầu*, sẽ **bắt đầu lúc 6 giờ chiều**, sớm

hơn thường lệ một giờ. Vào thứ Bảy này anh chị em nào không có con cháu rước lễ lần đầu và nếu đi lễ Chúa Nhật vào các giờ khác được (tức các lễ sáng 7:30, 9, và 11 giờ), thì **xin tránh đi lễ vọng để nhường chỗ cho gia đình thân nhân của các em thêm sức hay rước lễ lần đầu**.

**CẦU NGUYỆN CHO CÁC EM XUNG TỘI RƯỚC LỄ LẦN ĐẦU**

– Giáo Xứ chúng ta năm nay có 52 em học sinh lớp Hai Giáo Lý được xưng tội và rước lễ lần đầu. Thứ Bảy tuần này ngày 30 tháng Năm, từ 10 giờ sáng đến 4 giờ chiều các em **tĩnh tâm và lãnh nhận bí tích Giải Tội lần đầu** tiên để chuẩn bị tâm hồn rước Chúa Giê-su trong thánh lễ vọng Mình Máu Thánh Chúa lúc 6 giờ vào thứ Bảy ngày 6 tháng 6 sau đó. Xin Giáo Xứ cầu nguyện cho các em luôn giữ tâm hồn trong sạch để trung thành kết hiệp với Chúa Giê-su cho đến khi được Ngài đón vào hạnh phúc thiên đàng. Đây là danh sách 52 em: Nguyễn Trâm-Anh Alyssa, Phạm Đình Ân, Nguyễn Cát-Tiên Cailyn, Huỳnh Delaney, Nguyễn Minh-Đức Eric, Nguyễn Thùy-Trinh Kathryn, Lê Nhi Kristine, Đỗ Thùy-Anh Lillianne, Nguyễn P. Marianne, Nguyễn P. Marilyn, Trần Ly Melissa, Trần Quang Michael, Lê Minh-Quân Nathan, Nguyễn Anh-Khang Nicholas, Huỳnh N. Randy, MacMahon Kholi Shaun, Lê Thanh Stephen, Hoàng N. Tom, Vũ Thụy Liên-Trinh, Nguyễn Tiến Tyler, Huỳnh N. Vivian, Hồ L. Westin, Nguyễn Lê Yến, Nguyễn Anh Alex, Phạm Minh Andy, Nguyễn Huy Anthony, Nguyễn Michael Anthony, Nguyễn Brandon, Lý Thiên Brandon, Huỳnh Huy Dillon, Cao Thế Đình, Trần Lâm Ethan, Phạm Hiếu Justin, Hoàng Thanh Kelly, Vũ Bảo Khoa, Cao Thế Khởi, Đỗ Lâm Kyle, Nguyễn Khắc Kyler, Nguyễn Lincoln, Nie Ngọc Mi, Trần Bảo Michelle, Nguyễn Vũ Minh, Lê Minh, Trần Vinh Phúc, Nguyễn Vũ Sara, Vũ Trần Stephanie, Đặng Steven, Vũ Trần Tammy, Hoàng Nguyễn Tiffany, Cao-Nguyễn Vivian, Nguyễn Đình Đức, Phạm Thị Thanh-Uyên

**THỨ SÁU ĐẦU THÁNG SÁU CẦU NGUYỆN CHO ƠN GỌI LINH MỤC VÀ TU SĨ**

– Thứ Sáu đầu tháng Sáu (5/6) sẽ là ngày mà Giáo Xứ chúng ta liên kết với hầu hết các giáo xứ khác trong Tổng Giáo Phận để làm Giờ Chầu Mình Thánh Chúa *cầu nguyện cho các thầy phó tế trong Tổng Giáo Phận sẽ chịu chức Linh Mục vào thứ Bảy ngày 20 tháng Sáu năm nay, cũng như cầu nguyện hỗ trợ những ai tìm hiểu ơn gọi linh mục hay đời sống thánh hiến (tu sĩ)*. Như thường lệ vào thứ Sáu đầu tháng, giáo xứ chúng ta hôm đó có thánh lễ sáng vào 8 giờ, sau đó là phép lành Mình Thánh Chúa khai mạc ngày chầu, rồi *Mình Thánh Chúa sẽ được tôn thờ trong tĩnh lặng suốt ngày cho đến 6 giờ chiều* thì có kinh chiều phụng vụ và phép lành Mình

Thánh Chúa kết thúc. 6 giờ 30 chiều thì Đi Đàng Thánh Giá và 7 giờ là thánh lễ chiều. Xin anh chị em biết quý cơ hội mỗi tháng một lần này mà dành chút thời gian viếng thăm Chúa Giê-su Thánh Thể, tâm sự với Ngài, cầu xin Ngài những điều cần thiết cho đời sống đạo của bản thân, gia đình, người quen, và giáo xứ, cũng như an ủi đền tạ những xúc phạm do tội lỗi nhân loại gây ra cho Ngài. *Nếu ai có thể được xin dành trọn 1 giờ để ở với Chúa Giê-su Thánh Thể và để cầu cho các thầy phó tế sắp thụ phong của Tổng Giáo Phận.* Cũng lưu ý **Thứ Bảy ngay sau đó, ngày 6 tháng 6 là thứ Bảy đầu tháng**, cũng như thường lệ sẽ có lễ sáng 8 giờ sau đó có nguyện Kinh Mân Côi và Kinh Cầu Đức Bà.

hơn về tầm quan trọng của việc học giáo lý và việt ngữ. Nếu phụ huynh để con em mình ở nhà vì cho rằng hôm đó không có học gì và con em mình không có phần thưởng, thì phụ huynh vô tình đã làm cho các em nghĩ rằng đi học giáo lý và việt ngữ chẳng qua là chuyện miễn cưỡng phải làm nên có cơ hội nghỉ được thì nghỉ.

**TÌM HIỂU ƠN GỌI LINH MỤC - DOES GOD WANT ME TO BECOME A PRIEST?** Xin phụ huynh nhắc con em đọc mẫu tin bằng tiếng Anh sau đây: *Archdiocese of Washington will hold this Quo Vadis (Where Are You Going) event for high school men to help them find out whether God calls them to the priesthood:*

*The 7th Annual Quo Vadis Camp for high school-aged men will be held at Mount Saint Mary's Seminary from*

*July 19-22. The four-day camp includes prayer, talks, sports, and much more.*

*Registration is now open for both of these events at [www.dcpriest.org](http://www.dcpriest.org).*

*If you know of any men in your parish who would be interested in priestly vocation, please have them contact Fr. Carter Griffin, Director of Priest Vocations at the below email and phone number. Online registration at [www.dcpriest.org](http://www.dcpriest.org) will open in early spring.*

*For more information visit [www.dcpriest.org](http://www.dcpriest.org), email [vocations@adw.org](mailto:vocations@adw.org), or call the Office of Priest Vocations at 202-636-9020.*

**TRẠI HÈ “XIN VÂNG” (FIAT DAYS CAMP) TÌM HIỂU ƠN GỌI DÀNH CHO CÁC EM NỮ SINH TRUNG HỌC** – Để giúp các em nữ sinh trung học (các em bắt đầu từ lớp 9 mùa thu này

2015 cho đến các em đang học lớp 12) nhận định về ơn gọi của đời mình cũng như về đời sống thánh thiện, theo gương Đức Mẹ, hai Tổng Giáo Phận Washington và Baltimore với sự giúp đỡ của một số nữ tu sẽ tổ chức trại hè cho các em tại Đại Học Mt. Saint Mary ở Emmitsburg, MD từ ngày 23 đến ngày 25 tháng Bảy năm 2015. Xin phụ huynh khích lệ con gái mình tham dự (lệ phí: 100 usd, ghi danh trên mạng trước ngày 8 tháng 7: [www.bmorecamps.org](http://www.bmorecamps.org), muốn biết thêm xin

**CT GIÁO LÝ-VIỆT NGỮ**

**1. Ghi Danh Học Giáo Lý/Việt Ngữ cho Niên Học Mới 2015-16:**

Các em học sinh đang học đã đem về cho phụ huynh đơn ghi danh học GL/VN cho niên học mới (2015-16). Xin quý vị điền đơn đầy đủ và cẩn thận, rồi nộp lại cùng với tiền học phí **trước lễ bế giảng niên học này, tức Chúa Nhật ngày 7 tháng 6.** Trong đơn ghi danh lại cho các em đang học cũng có phần cho phụ huynh điền thêm các em mới, tức những em đủ 6 tuổi trước ngày 1 tháng 9 năm 2015. Còn những ai chưa hề có con em học GLVN xin lấy đơn ghi danh mới ở lối ra vào nhà thờ hoặc vào trang mạng của Giáo Xứ tải xuống và in ra.

**2. Ngày Học Cuối Cùng và Ngày Lễ Bế Giảng Niên Học Giáo Lý-Việt Ngữ 2014-15:**

Chúa Nhật tới ngày 31 tháng Năm các em sẽ trở lại học giáo lý và việt ngữ như thường lệ. Hôm đó các thầy cô sẽ ôn lại với các em những điểm căn bản đã học trong cả năm vừa rồi. **Chúa Nhật sau đó ngày 7 tháng Sáu** Chương Trình Giáo Lý và Việt Ngữ sẽ cử hành Lễ Bế Giảng ở trường White Oak Middle School (cafeteria) từ **1:30 đến 3 giờ chiều.** Hôm đó các em sẽ nhận tường trình kết quả của cả năm học (final grade report). Giáo Xứ cũng phát thưởng cho các em học xuất sắc của mỗi lớp. Sự kiện các phụ huynh đem con em mình đến dự sẽ giúp các em ý thức

**BÁO CÁO TÀI CHÁNH 05/19/2015**

<b>A. Quỹ Bảo Trì Thánh Đường:</b>	<b>\$ 1,120.00</b>
1. Trần Bình Phú	\$ 200.00
2. Bùi Minh Thoa	\$ 200.00
3. Nguyễn Minh Hoàng	\$ 200.00
4. Vũ Đình Tự	\$ 120.00
5. Nguyễn Cao Đắc Trung	\$ 100.00
6. Đinh Công Thu	\$ 100.00
7. Nguyễn Minh Tuấn	\$ 100.00
8. Nguyễn Đình Hân	\$ 100.00
9. Phạm Thị Lan Anh	\$ 100.00
10. Nguyễn Cathy	\$ 100.00
<b>B. Quỹ Điều Hành :</b>	
1. <b>Thu Hàng Tuần</b>	<b>\$ 6,158.00</b>
Tiền Giỏ	\$ 2,432.00
Bao Thư	\$ 2,453.00
Chi Phiếu	\$ 1,273.00
2. <b>Các khoản Thu Khác:</b>	<b>\$ 4,070.00</b>
Rau & Đậu Hũ	\$ 250.00
Rau cô Xuân	\$ 150.00
Bánh mì	\$ 700.00
Xin tiền đợt 2	\$ 2,920.00
Rửa tội (Phục Sinh)	\$ 50.00
<b>Tổng Thu C (1+2)</b>	<b>\$ 10,228.00</b>



liên lạc [fiatbaltimore@gmail.com](mailto:fiatbaltimore@gmail.com) hoặc gọi 410 547 5426). Xin các phụ huynh nhắc con em đọc mẫu tin bằng tiếng Anh dưới đây:

*FIAT DISCERNMENT DAYS CAMP FOR HIGH SCHOOL GIRLS – Who: Rising 9th through 12th Graders; When: July 23-25, 2015; Where: Mt. St. Mary’s University – Emmittsburg, MD; Fee: \$100 (register by July 8th; sibling discounts and scholarships available). The FIAT overnight camp is for young women in high school who want to model their personal holiness on that of Mary. By doing so they hope to be better able to discover their own vocation from our Lord, and make their own “fiat” or “yes” to Him. The camp includes prayer, talks, discussions with religious sisters, games and sports. Register online at [www.bmorecamps.org](http://www.bmorecamps.org). Questions? Email [fiatbaltimore@gmail.com](mailto:fiatbaltimore@gmail.com) or call 410 547 5426.*

**CẬP NHẬT CHƯƠNG TRÌNH TIẾNG GỌI ĐỨC HỒNG Y 2015** – Tính tới ngày 6 tháng 5 năm 2015, Giáo Xứ chúng ta đã cam kết đóng \$62,383.63 và đã thực sự đóng được \$47,705.86. Xin lưu ý số tiền chúng ta cam kết vẫn ở dưới mức chỉ tiêu của Tổng Giáo Phận giao cho (\$62,540.00). Xin anh chị em quảng đại hơn vì trật tự của đức Bác Ái đòi hỏi chúng ta phải quan tâm đến những nhu cầu phục vụ bác ái trong Tổng Giáo Phận nhà trước khi giúp cho các giáo xứ, giáo phận khác.

**HÀNH HƯƠNG ĐẠI HỘI THÁNH MẪU 2015 TẠI DÒNG ĐỒNG CÔNG, MO** - Để đáp lại lòng kính mến Đức Mẹ của anh chị em, Giáo Xứ nhờ anh Vũ Thiết năm nay một lần nữa mượn một xe Bus để anh chị em cùng nhau Hành Hương về bên Mẹ trong những ngày Đại Hội tại Dòng Đồng Công từ 6 tháng 8 đến 9 tháng 8. (Lưu ý: Đoàn sẽ rời Giáo Xứ vào thứ Hai 3 tháng 8 và trở về đến Giáo Xứ vào thứ Hai 10 tháng 8). Vì số chỗ giới hạn nên chúng tôi sẽ ưu tiên cho những ai ghi danh và đóng lệ phí trước. Mọi thắc mắc xin liên lạc với anh Thiết tại số (301) 503-8768.

**QUYÊN GÓP GIÚP NAN NHÂN ĐỘNG ĐẤT Ở NEPAL** – Cùng với anh chị em Công Giáo khắp nước Mỹ Tổng Giáo Phận mời gọi các Giáo Xứ trong TGP quảng đại đóng góp trong các thánh lễ cuối tuần này 23-24 tháng Năm giúp cho các nạn nhân động đất ở Nepal. Cuộc động đất 7.8 này xảy ra sáng ngày 25 tháng Tư trước mặt đã làm thiệt mạng khoảng 4000 người.

**ĐẠI HỘI GIỚI TRẺ VIỆT NAM KỶ 5 (VIETNAMESE YOUTH CONVENTION 5)**

1. ĐHGTVN hay VYC là gì (What is VYC)? Là một trong những cuộc họp mặt lớn nhất của các bạn trẻ

gốc Việt, được tổ chức 3 năm một lần, và đã đón được hàng ngàn bạn trẻ ở khắp các tiểu bang trong nước Mỹ cũng như ngoài nước. Các bạn trẻ học hỏi và chia sẻ bằng hai ngôn ngữ (Anh và Việt) qua những thuyết trình viên nổi tiếng và những chủ đề thực tế với cuộc sống ngày nay của các bạn trẻ. Đây là cơ hội hiếm có cho các bạn đến chia sẻ, học hỏi thêm về cuộc sống đức Tin và văn hóa Việt Nam. *(It is a national gathering of Vietnamese youth and young adults to celebrate and learn more about Vietnamese culture and the Catholic faith. If you have ever struggled with being Vietnamese or Catholic, give VYC5 a chance and you might be surprised!)*

2. Chủ Đề (Theme): Tựa Vào Ngài (In Christ Alone)
3. Độ Tuổi (Age): 16-40 (cha mẹ được hoan nghênh/parents welcomed)
  - a. Thuyết Trình Viên Đặc Biệt (Special Guest Speakers): Đức Cha (Bishop) Nguyễn Văn Long, OFM, Sư Huynh (Frère) Phong, FSC, Cha (Father) Stan Fortuna C.F.R.
4. Địa Điểm (Location): Seattle, WA (PLU Campus)
5. Thời Gian: 3 - 5 tháng Bảy (July 3-5)
  - a. Để biết thêm và để ghi danh xin vào thăm trang mạng [www.vyc5.org](http://www.vyc5.org) hay gửi điện thư [contact@vyc5.org](mailto:contact@vyc5.org) (for more information or registration, please visit... or email...)

*Nếu đủ số em tham dự, Giáo Xứ Mẹ Việt Nam có thể sắp xếp để đi theo cả nhóm.*

**CHA DÂNG TRONG TUẦN**

**Thứ Bảy 5/23/2015: Lễ Vọng Chúa Nhật**  
**Cầu xin ơn Hiệp Nhất và Thánh Thiện cho mọi gia đình trong Giáo Xứ**

**Lễ 7:00 tối:**

- ✠ LH Cha Giuse Nguyễn Văn Việt
- ✠ LH Maria Hồ Ngọc Hội lễ giỗ
- ✠ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng lễ giỗ 1 năm
- ✠ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✠ LH Giuse Phạm Văn Lung
- ✠ LH Maria Bùi Thị Sầu
- ✠ LH Maria Phạm Thị Nhi
- ✠ Tạ ơn Chúa và Đức Mẹ
- ✠ Cầu cho các Đấng LH trong luyện ngục

**Chúa Nhật 05/24/2015:**

**Cầu cho tất cả mọi gia đình giáo dân trong Giáo Xứ**

**Lễ 7g30 sáng:**

- ✠ LH Ine Nguyễn Thị Tư lễ giỗ 100 ngày
- ✠ LH Toma Phạm Ngọc Chân
- ✠ LH Maria Lê Thị Kiên Giang
- ✠ LH Inhaxio và Maria
- ✠ LH Phêrô Phạm Quang Thành

- ✚ LH Maria Bùi Thị Sầu
- ✚ LH Maria Phạm Thị Vui
- ✚ Cầu cho các LH mồ côi và thai nhi
- ✚ Cầu cho các Kitô hữu bị bách hại vì đức tin
- ✚ Cầu cho các nạn nhân bị động đất ở Nepal
- ✚ Cầu bình an và sức khỏe cho Trần Thị Vân ở VN

**Lễ 9g00 sáng:**

- ✚ LH Cha Đaminh Vũ Ngọc An
- ✚ LH Maria Thân mẫu Cha sở
- ✚ LH Maria Hồ Ngọc Hội lễ giỗ
- ✚ LH Maria Đồng Thị Quy
- ✚ LH Giuse Tổng Viết Quang
- ✚ LH Phaolô Tổng Viết Thọ lễ giỗ
- ✚ LH Gioan Baotixita Nguyễn Tuýnh
- ✚ LH Teresa Phương Lan mới qua đời
- ✚ LH Tadeo Nguyễn Văn Quỳnh
- ✚ LH Tresa Nguyễn Thị Chúc
- ✚ LH Giuse Lê Đăng Doanh
- ✚ LH Phêrô Phạm Quang Thành
- ✚ LH Giuse, Anna và Phanxicô
- ✚ LH Giuse Lê Văn Tấn mới qua đời
- ✚ LH Giuse Lê Quang Đình
- ✚ LH Giuse Lê Ngọc Bản
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Bảy
- ✚ LH Maria Trần Thị Khuyên
- ✚ LH Giuse Đặng Sâm, Anna Bùi Thị Choắt, Anataxia Trần Thị Tâm
- ✚ LH Giuse Hoàng Trung Kiên
- ✚ LH Giuse Mai Xuân Luyện
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Văn Định
- ✚ LH Dominico, Maria và các LH
- ✚ Tạ ơn Chúa, Đức Mẹ và Thánh Giuse
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Bé
- ✚ Cầu Xin ơn bình an , sức khỏe và Tạ ơn Thánh Gia Thất

**Lễ 11g00 sáng:**

- ✚ LH Cha Đaminh Vũ Ngọc An
- ✚ LH Maria thân mẫu Cha sở
- ✚ LH Maria Hồ Ngọc Hội lễ giỗ
- ✚ LH Anna Dương Thị Ry lễ giỗ
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Gấm
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Lành
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Hậu
- ✚ LH Giacôbê Nguyễn Viết Cần
- ✚ LH Têrêxa Avila Nguyễn Thị Kim Khánh
- ✚ LH Phêrô Phạm Quang Thành
- ✚ LH Giuse Nguyễn Hữu Phương
- ✚ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng
- ✚ LH Catarina Lê Thị Tâm
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ LH Giuse Trần Thành
- ✚ LH Phêrô Đoàn Bảy và các LH

- ✚ Tạ ơn Đức Mẹ
- ✚ Cầu xin ơn đặc biệt cho gia đình anh Hiền
- ✚ Cầu xin ơn bình an và sức khỏe cho gia đình A/C Thiết, Xin cho con cái ngoan ngoãn, đạo đức, học hành tấn tới
- ✚ Cầu xin ơn bình an cho gia đình A/C Thắng và Anh
- ✚ Cầu xin ơn bình an và sức khỏe cho bà Phan Thị Nhất

**Thứ Hai 05/25/2015: 7:00pm**

**Cầu cho Hoà Bình trên Thế Giới, Tự Do và Dân Chủ cho Việt Nam**

- ✚ LH Anna Trần Thị Cậy
- ✚ LH Maria Ngô Thị Lân
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ LH Maria Teresa Lê Minh Phượng
- ✚ Cầu cho các đảng LH trong luyện ngục

**Thứ Ba 05/26/2015: 7:00pm**

**Cầu cho các LH Mồ Côi trong Luyện Ngục**

- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng
- ✚ LH Toma Hồ Ứng
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Chuyên
- ✚ Cầu cho tổ tiên ông bà cha mẹ

**Thứ Tư 05/27/2015: 7:00pm**

**Cầu cho những người đau yếu bệnh tật trong Giáo Xứ**

- ✚ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ LH Đaminh Nguyễn Văn Huân
- ✚ LH Toma Hồ Ứng
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Chuyên
- ✚ Cầu cho các đảng LH trong

**Thứ Năm 05/28/2015: 7:00pm**

**Cầu cho ơn gọi linh mục, tu sĩ, đặc biệt trong TGP và trong giáo xứ**

- ✚ Cầu cho linh hồn cha mẹ đã qua đời của các linh mục trong TGP
- ✚ LH Giuse Đặng Văn Bài
- ✚ LH Toma Hồ Ứng
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Chuyên
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng
- ✚ Cầu cho các LH mồ côi

**Thứ Sáu 05/29/2015: 7:00pm**

**Cầu cho các Kitô hữu đang bị bách hại vì đức tin**

- ✚ LH Phaolô Tuấn Anh
- ✚ LH Toma Hồ Ứng
- ✚ LH Maria Nguyễn Thị Chuyên
- ✚ LH Maria Têrêxa Lê Minh Phượng
- ✚ LH Phêrô Nguyễn Trọng Lợi
- ✚ Cầu cho các nạn nhân động đất ở Nepal